



【訳文⑯】

今茲ニ此屑糸工場開業式ヲ行フ、回顧スレハ、邦人、屑繭・屑糸ニ於ケル之ヲ賤価ノ屑トシ視テ、之ヲ外商ノ手ニ投ス、彼レハ翻テ有利ノ貨トナシ、之ヲ各自ノ市ニ輸タセリ、今夫レ茲ニ此業ヲ開キ、殆ント既往ノ無価ヲ転シ、太々将来ノ有利ト爲シ、其利ヲ邦人ニ附セントス、孰レカ此業ノ興ルヲ慶セサランヤ、然レモ其興ルヲ慶スル所以ノモノ、豈ニ徒ニ此工場ノ業ヲ云ハンヤ、能ク邦人ノ之レニ拠リ広ク此業已ニ伸ヘ以テ隆興ヲナセハナリ、吾邦人ノ怜

⑯ [新町屑絲工場開業式祝辞]

明治10(1877)年10月20日

この史料は、新町屑糸紡績所の開業式における大久保利通らの祝辞です。明治6年ウィーン万博で渡欧し技術を伝習した佐々木長淳(ながあつ。1830~1916年)が、「日本では廃棄される屑糸・屑繭を、西欧では紡績機で絹糸ができる」と絹糸紡績工場の必要性を内務卿大久保利通に建議しました。その後、内務省が設立したのが官営新町屑糸紡績所です。同所は、日本人自らが構想から建設まで行った記念すべき工場であり、日本最初の洋式近代工場として評価されています。

高橋辰巳家文書 P8109 No.374

懈十九豈二隆興ヲ成サランヤ併テ本場夫員  
勉勵ノ功少ナカラザルヲ嘉シ敢テ數言ヲ述テ  
祝辭トス

明治十年十月二十日 内務卿大久保利通

惣ナル、豈ニ隆興ヲ成サランヤ併テ本場夫員  
勉勵ノ功少ナカラザルヲ嘉シ敢テ數言ヲ述テ  
祝辭トス

所長答辞ヲ述ル

明治十年十月二十日 内務卿大久保利通

御祝辭ノ趣、謹テ領承、尚此上極テ賜勉可レ致存候

紡績所長佐々木長淳

所長答辞ヲ述ラル

御祝辭ノ趣、謹テ領承、紡績所長佐々木長淳

上野國タル地勢高燥、山脈峻峭、空氣

流通頗駛地ニ蚕糸ノ利アリテ、民産略足リ、況ヤ維新ノ政府殖產ノ業ニ汲々タ

家屋宏壯トノ美觀、ニ止ラニヤ器械場土木  
功竣矣大久保内務卿・松方勸農局長  
其地内閣諸公嚴然莅テ開業式ヲ行ハル、素  
彦等地方官ヲ以テ、本地ヲ管轄スル已ニ年アリ、  
追歲殖產ノ政舉リテ、土地人民ノ幸福モ亦  
至ラニ止ラサルヲ喜ヒ、殖產ノ基礎五管内二端  
緒ヲ啓キ、推シテ全国ニ及ヒ、其盛大無窮第二  
至ラニ冀望スル也

明治十年十月二十日 群馬縣令楫取素彦

此擧半領伊坐八幡大神ヲ大前申立桂首  
天御中主天御神造化乃神業所知念給  
大神等半謹美拜炎白佑久本地ノ神崎嘉  
溫井川研尔明治ノ年初夏ノ利紡績

(後略)

明治十年十月二十日 群馬縣令楫取素彦